



MayaTex 2

SWISS
QUALITY
SINCE 1832

ÖKOLOGISCH REIN. PROPRETÉ ÉCOLOGIQUE. ECOLOGICAMENTE LINDO PURO.

HAUPTWASCHMITTEL PRODUIT DE LAVAGE PRINCIPAL DETERSIVO LAVAGGIO PRINCIPALE

EIGENSCHAFTEN



Flüssiges Hauptwaschmittel für Weichwasser (in Kombination mit MayaTex 6 für alle Wasserhärten geeignet). Ohne optische Aufheller und Bleichmittel. Für alle Wascharten geeignet.

ANWENDUNG



Hauptwaschmittel für Weiss-/Buntwäsche bis 95 °C. Eignet sich besonders für Anlagen mit automatischer Dosierung. Die nötige Alkalität des Waschbades wird durch Zudosierung von MayaTex 6 genau eingestellt. Bleichbare Flecken werden durch Zusatz eines geeigneten Bleichmittels (MayaTex 3 Basic oder MayaTex Activ O) entfernt.

DOSIERUNG

Je nach Verschmutzungsgrad:
in g/kg Trockenwäsche
schwach 2 - 4 g/kg
mittel 4 - 6 g/kg
stark 6 - 8 g/kg

Zusätzlich:

0 - 15 °fH 1 - 2 g/kg MayaTex 6
16 - 25 °fH 2 - 4 g/kg MayaTex 6
26 - 35 °fH 4 - 6 g/kg MayaTex 6

Diese Dosierangaben sind gültig bei einem Flottenverhältnis von 1:4 und sind genau einzuhalten.

PROPRIÉTÉS



Lessive liquide pour eau douce (convient aux eaux de toute dureté en combinaison avec MayaTex 6). Sans azurant optique et sans agent de blanchiment. Convient pour toutes les températures de lavage.

APPLICATION



Pour le lavage du blanc et des couleurs jusqu' à 95 °C. Indiqué pour les installations à dosage automatique. L'addition de MayaTex 6 permet d'ajuster avec précision l'alcalinité que doit avoir le bain de lavage. Les taches susceptibles d'être décolorées peuvent être éliminées grâce à l'adjonction d' un agent de blanchiment approprié (MayaTex 3 Basic ou MayaTex Activ O).

DOSAGE

Selon le degré de salissure:
en g/kg linge sec
faible 2 - 4 g/kg
moyen 4 - 6 g/kg
fort 6 - 8 g/kg

complémentaire:

0 - 15 °fH 1 - 2 g/kg MayaTex 6
16 - 25 °fH 2 - 4 g/kg MayaTex 6
26 - 35 °fH 4 - 6 g/kg MayaTex 6

Les doses indiquées sont valables pour un rapport de bain de 1:4 et doivent être scrupuleusement respectées.

PROPRIETÀ



Detersivo liquido per acqua dolce (in combinazione con MayaTex 6 è adatto a tutte le durezza dell'acqua). Senza sbiancanti ottici e senza candeggiante. Indicato per tutte le temperature di lavaggio.

APPLICAZIONE



Per il lavaggio principale di capi bianchi e colorati fino a 95 °C. Il prodotto è particolarmente indicato per i sistemi di dosaggio automatico. L'alcalinità del prodotto può essere regolata aggiungendo MayaTex 6. Le macchie candeggiabili possono essere eliminate aggiungendo un candeggiante adeguato (MayaTex 3 Basic o MayaTex Activ O).

DOSAGGIO

A seconda del grado di sporcizia:
in g/kg di biancheria asciutta
fioco 2 - 4 g/kg
normale 4 - 6 g/kg
forte 6 - 8 g/kg

addizionale:




0 - 15 °fH 1 - 2 g/kg MayaTex 6
16 - 25 °fH 2 - 4 g/kg MayaTex 6
26 - 35 °fH 4 - 6 g/kg MayaTex 6

Queste indicazioni di dosaggio sono valide per un rapporto di diluizione di 1:4 e devono assolutamente essere rispettate.




Steinfels
S W I S S

ARTIKEL-NR. / N° D'ARTICLE NO D'ART.	GEBINDE / COLIS / CONFEZIONE	EAN
380156	10.0 kg (9.7 l) Bidon/Bidone	7615600801563
380056	20.0 kg (19.4 l) Bidon/Bidone	7615600800566

ZUSAMMENSETZUNG	COMPOSITION	COMPOSIZIONE
15 - 30% nichtionische Tenside, 5 - 15% Seifen, < 5% anionische Tenside. Enthält: Parfum	15 - 30% tensioactifs non ioniques, 5 - 15% savon, < 5% tensioactifs anio- nique. Contient: Parfum	15 - 30% tensioattivi non ionici, 5 - 15% sapone, < 5% tensioattivi anionici. Contiene: profumo

PIKTOGRAMME	PICTOGRAMMES	PITTOGRAMMI
 Gefahr	 Danger	 Pericolo

GEFAHRENHINWEISE	MENTIONS DE DANGER	INDICAZIONI DI PERICOLO
Nur für gewerbliche Anwender. Enthält: Fettalkoholalkoxylat, Natrium Lau- reth Sulfate. Verursacht Hautreizungen. Verursacht schwere Augenschäden.	Exclusivement pour utilisateurs professio- nels. Contient: Fettalkoholalkoxylat, So- dium Laureth Sulfate. Provoque une irrita- tion cutanée. Provoque des lésions ocu- laires graves.	Esclusivo per l'utilizzazione industriale. Contiene: Fettalkoholalkoxylat, Natrium Laureth Sulfate. Provoca irritazione cuta- nea. Provoca gravi lesioni oculari.

SICHERHEITSHINWEISE	CONSEILS DE PRUDENCE	CONSIGLI DI PRUDENZA
 Schutzhandschuhe/ Augenschutz/ Ge- sichtsschutz tragen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behut- sam mit Wasser spülen. Eventuell vorhan- dene Kontaktlinsen nach Möglichkeit ent- fernen. Weiter spülen. Sofort GIFTINFOR- MATIONSZENTRUM oder Arzt anrufen. Bei Hautreizung: Ärztlichen Rat einholen/ ärzt- liche Hilfe hinzuziehen. Inhalt einer aner- kannten Sonderabfallentsorgung zuführen. UFI: G70Q-DXUD-96FF-PUAS	 Porter des gants de protection, un équipe- ment de protection des yeux et un équipe- ment de protection du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs mi- nutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être fa- cilement enlevées. Continuer à rincer. En cas d'irritation cutanée: consulter un mé- decin. Eliminer le contenu dans une instal- lation d'élimination des déchets spéciaux agrée.	 Indossare guanti protettivi, Proteggere gli occhi e il viso. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. In caso di irritazione della pel- le: consultare un medico. Smaltire il conte- nuto in un impianto d'eliminazione di rifiuti speciali autorizzato.

PRODUKT-DATEN	DONNÉES SUR LE PRODUIT	DATI DEL PRODOTTO
Dichte: 1.0300 g/ml pH Konzentrat: 13.0 Farbe: gelb	Densité: 1.0300 g/ml pH concentré: 13.0 Couleur: jaune	Densità: 1.0300 g/ml pH concentrato: 13.0 Colore: giallo

UMWELTINFORMATION	INFORMATION ENVIRONNEMENT	INFORMAZIONE AMBIENTALE
Gut biologisch abbaubar, OECD 302 B mit CO2-Bestimmung, DOC-Analytik: 92%/98% in 14/28 Tagen, CO2-Analytik: 75% in 28 Tagen. Prüfbericht 5214011369.	Bonne biodégradabilité: OECD 302 B avec dosage du CO2, analyse COD: 92%/98% en 14/28 jours, CO2-analytique: 75% en 28 jours. Rapport 5214011369.	Ben biodegradabile, OECSE 302 B con di- sposizione CO2, analitica DOC: 92%/98% in 14/28 giorni, analitica CO2: 75% in 28 giorni. Rapporto d'esame 5214011369.